

شركة دامون للدواجن (إس.م.ب)

البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع ولفتره
التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
(مراجعة)

الصفحة

المحتويات

٣ - ٤	١. جهات الاتصال والإدارة
٤	٢. تقرير المراجعة من قبل مدقق الحسابات المستقل
٥	٣. بيان المركز المالي المرحلي الموجز
٦	٤. بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز
٧	٥. بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز
٨	٦. بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز
٩	٧. بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز
١٦ - ١٠	٨. ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة

معلومات إضافية (غير مراجعة)

١٧	٩. كميات الإنتاج والمبيعات
----	----------------------------

رقم السجل التجاري

١٠٧٠٠ الصادر بتاريخ ٢١ يوليو ١٩٨٠

أعضاء مجلس الإدارة

- رئيس مجلس الإدارة
 - نائب رئيس مجلس الإدارة
 عبد الرحمن محمد جمشير
 عبدالحسين خليل ديواني (عين من ١١ فبراير ٢٠١٥)
 يوسف صالح الصالح
 عبدالرضا محمد الديلمي
 طلال محمد عبدالله المناعي
 إبراهيم عبد علي الدعيسي
 جعفر محمد علي آل ضيف
 محمد جهاد بوكمال
 عيسى محمد عبدالرحيم الرفاعي (عين من ٨ فبراير ٢٠١٥)

اللجنة التنفيذية

- رئيس اللجنة
 - نائب رئيس اللجنة
 يوسف صالح الصالح
 عبد الرحمن محمد جمشير
 عبدالحسين خليل ديواني
 محمد جهاد بوكمال

لجنة التدقيق

- رئيس اللجنة
 عبد الرحمن محمد الديلمي
 طلال محمد عبدالله المناعي
 جعفر محمد علي آل ضيف
 عيسى محمد عبدالرحيم الرفاعي

لجنة الحكومة

- رئيس اللجنة
 إبراهيم عبد علي الدعيسي
 عبدالرضا محمد الديلمي
 عيسى محمد عبدالرحيم الرفاعي

لجنة الترشيحات والمكافآت

- رئيس اللجنة
 طلال محمد عبدالله المناعي
 إبراهيم عبد علي الدعيسي
 محمد جهاد بوكمال

المدير العام

عبدالكريم إسماعيل العلوى

المكاتب والمصانع

الإدارة العامة ومنبع الدجاج
 الهملة، ص، ب، ٢٠٥٣٥
 هاتف : ١٧ ٦٠٨٢٨٢
 فاكس : ١٧ ٦٠١٩٣٠
 البريد الإلكتروني: kalalawi@dawajen.bh
 الموقع الإلكتروني: www.dawajen.bh

مصنع العلف - ميناء سلمان
 هاتف : ١٧ ٧٢٧٧٠٥

مفرخة الصيصان - البحرين
 هاتف : ١٧ ٦٢٤٨٣٢

البنوك الرئيسية	البنك الأهلي المتعدد بنك البحرين الوطني بنك البحرين الإسلامي بنك البحرين والكويت بيت التمويل الكويتي
مدفعو الحسابات	بي دي أو الطباق ١٧ برج مكاتب الدبلومات التجاري ص،ب: ٧٨٧ المنامة ملكة البحرين
المدقق الداخلي	جرانت ثورنتون - عبدالعال الطباق الثاني عشر - برج النخيل منطقة السيف ص،ب: ١١١٧٥ ملكة البحرين
مسجلو الأسهم	كارفي كمبيوترشير ذ.م.م ص،ب: ٥١٤ المنامة ملكة البحرين

تقرير المراجعة للبيانات المالية المرحلية الموجزة إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة في شركة دلمون للدواجن (ش.م.ب)

المقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز المرفق لشركة دلمون للدواجن (ش.م.ب) ("الشركة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، وبيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز وبيان الدخل الشامل المرحلي الموجز، وبيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز، وبيان التدفقات النقية المرحلي الموجز للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ، وملخص لأهم الإيضاحات. إن مجلس إدارة الشركة مسؤل عن إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وعرضها وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ والخاص بإعداد البيانات المالية المرحلية. إن مسؤوليتنا تحصر في إصدار تقرير مراجعة حول هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة استناداً إلى أعمال المراجعة المحدودة التي قمنا بها.

نطاق أعمال المراجعة المحدودة

لقد تمت أعمال مراجعتنا المحدودة وفقاً لمتطلبات معيار المراجعة الدولي رقم ٢٤١٠ "المراجعة المحدودة للبيانات المالية المرحلية من قبل مراقب الحسابات المستقل". وتكون إجراءات المراجعة المحدودة للبيانات المالية المرحلية الموجزة من القيام بالاستفسار من المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية والقيام بتتفيد إجراءات المراجعة التحليلية وإجراءات المراجعة المحدودة الأخرى على البيانات المالية المرحلية. إن نطاق إجراءات المراجعة المحدودة تعتبر أقل بكثير من مستوى إجراءات التدقيق الاعتيادية التي يتم تنفيذها وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وعليه فإن إجراءات المراجعة المحدودة لا تمكنا من الحصول على التأكيدات اللازمة لتمكينا من تحديد جميع المسائل الجوهرية التي ربما يكون من الممكن تحديدها من جراء تنفيذ أعمال التدقيق الاعتيادية، وعليه فإننا لا نبني رأي تدقيق حول هذه البيانات المالية المرحلية.

الاستنتاج

استناداً إلى أعمال المراجعة المحدودة التي قمنا بإنجازها، فإنه لم يصل إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لا تظهر بصورة عادلة من كافة النواحي المادية المركز المالي للشركة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ والخاص بإعداد البيانات المالية المرحلية.

المنامة - مملكة البحرين

٢٠١٥ نوفمبر

٢٠١٤ ديسمبر ٣١ (مدقة)	٢٠١٥ سبتمبر ٣٠ (مراجعة)	
		الموجودات
		الموجودات غير المتداولة
١,٠٠٨,٢٧٣	١,٠٤٣,٢١٠	مباني وألات ومعدات
٢,٥٨١,٢١٢	٢,٧٢٨,١٣٩	استثمار في شركة زميلة
٣,٨١٣,٤٤٧	٣,٨٣٠,٠١٤	استثمارات متوفرة للبيع
٧٥٠,٠٠٠	١,٥٠٠,٠٠٠	استثمارات محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
٨,١٥٢,٩٣٢	٩,١٠١,٣٦٣	مجموع الموجودات غير المتداولة
		الموجودات المتداولة
-	٧٤٧,٤٨٨	استثمارات محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
١,٧٥١,٢٣٧	١,٦٦٩,٠٩٩	المخزون
٢,٢١٧,٨٤١	١,٧٧٧,٨٦٦	ذمم تجارية مدينة وأخرى
٢,٤٧٢,٤٩٧	١,٠٠٠,٠٠٠	ودائع لأجل
٢,٠٢٣,٥٢٩	٢,٢٦٩,٩٨٢	النقد وما في حكمه
٨,٤٦٥,١٠٤	٧,٤٦٤,٤٣٥	مجموع الموجودات المتداولة
١٦,٦١٨,٠٣٦	١٦,٥٦٥,٧٩٨	مجموع الموجودات
		حقوق الملكية والمطلوبات
		حقوق المساهمين
٣,١٢٠,٩٢٨	٣,١٢٠,٩٢٨	رأس المال
١,٥٦٠,٤٦٤	١,٥٦٠,٤٦٤	الاحتياطي القانوني
٣,٩٩٣,٠٠٠	٣,٩٩٣,٠٠٠	الاحتياطي العام
١,٠٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	احتياطي التطوير وتقلبات أسعار المواد الخام
٢,١٦٤,٤٩٩	٢,٠٦٦,٧٥٦	احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات
٣,٥٨٢,٦٠٧	٣,٩٨٨,١٧٨	الأرباح المستبقات
(٧٤,٠١٧)	(٧٤,٠١٧)	أسهم خزينة
١٥,٣٤٧,٤٨١	١٥,٦٥٥,٣٠٩	مجموع حقوق المساهمين
		المطلوبات غير المتداولة
		مخصص التزامات نهاية الخدمة للموظفين
٢٢,٥٨٣	٢٧,٨٧٧	
		المطلوبات المتداولة
١,٢٤٧,٩٧٢	٨٨٢,٦١٢	ذمم تجارية دائنة وأخرى
١,٢٧٠,٥٥٥	٩١٠,٤٨٩	مجموع المطلوبات
١٦,٦١٨,٠٣٦	١٦,٥٦٥,٧٩٨	مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

إن البيانات المالية المرحلية الموجزة المراجعة والمبنية على الصفحات من ٥ إلى ١٦ قد تم اعتمادها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٠ نوفمبر ٢٠١٥ وتم التوقيع عليها بالنيابة عنهم من قبل كل من:

عبدالحسين خليل دلواني
نائب رئيس مجلس الإدارة

عبدالرحمن محمد جمشير
رئيس مجلس الإدارة

بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٢٠١٤ سبتمبر	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٢٠١٥ سبتمبر	الربع المنتهي في ٢٠١٤ سبتمبر	الربع المنتهي في ٢٠١٥ سبتمبر	المبيعات
(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	تكلفة المبيعات
٨,٨٥٠,٦٦٢	١٠,٤٧٧,٣٠٢	٣,٠١٥,٥٥٦	٣,٢٦٧,١٩٧	
(٩,٨١٠,٥٥٢)	(١١,٠١٠,٨١٦)	(٣,٣٦٧,٥٧٧)	(٣,٤٨٥,٨٩٧)	
(٩٥٩,٨٩٠)	(٥٣٣,٥١٤)	(٣٥٢,٠٢١)	(٢١٨,٧٠٠)	اجمالي الخسارة خلال الفترة
(٥٣٠,٧٧٧)	(٥٥٠,٠٢٢)	(١٧٣,٣٠٨)	(١٦٨,٧٤٧)	مصروفات تشغيلية أخرى
(١,٤٩٠,٦٦٧)	(١,٠٨٣,٥٣٦)	(٥٢٥,٣٢٩)	(٣٨٧,٤٤٧)	خسارة العمليات قبل الدعم الحكومي
١,٣٦٣,٢٦٥	١,٥٤٦,٢٨٦	٤٦٤,٧١٤	٥٠٣,٧٦٩	الدعم الحكومي
(١٢٧,٤٠٢)	٤٦٢,٧٥٠	(٦٠,٦١٥)	١١٦,٣٢٢	أرباح/(خسائر) العمليات
٢٥٣,١٧٠	٢٧٩,٦٠٠	٧٩,٥٣٧	٦٣,٠٣٥	إيرادات الاستثمار
٢٤٩,٤٠٥	٣٢٦,٧٧١	١٥٥,٩٦٢	٩٧,٨٨٠	حصة الشركة في أرباح الشركة الزميلة
٣,٧٤١	٤,٤٩٢	(٣,٧٩٨)	٨٤٥	إيرادات/(خسائر) أخرى
(٤٥,٣٠٠)	(٥٣,٠١٦)	(٧,١٠٠)	(١٧,٦٧٢)	الانخفاض في قيمة الاستثمارات المتوفرة للبيع
٤٣٣,٦١٤	١,٠٢٠,٥٩٧	١٦٣,٩٨٦	٢٦٠,٤١٠	صافي ربح الفترة
١٤,١٠	٣٣,١٩	٥,٣٣	٨,٤٧	العائد الأساسي على السهم (فلس)

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

(مراجعة)

(المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٢٠١٤ ٣٠ سبتمبر (مراجعة)	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٢٠١٥ ٣٠ سبتمبر (مراجعة)	الربع المنتهي في ٢٠١٤ ٣٠ سبتمبر (مراجعة)	الربع المنتهي في ٢٠١٥ ٣٠ سبتمبر (مراجعة)	صافي ربع الفترة
٤٣٣,٦٩٤	١,٠٢٠,٥٩٧	١٦٣,٩٨٦	٢٦٠,٤١٠	
الدخل الشامل الآخر:				
				البنود التي يمكن إعادة تبويبها في بيان الأرباح أو الخسائر
				(خسائر)/مكاسب القيمة العادلة غير المحققة لاستثمارات متوفرة للبيع
٥٤٠,٣٤٠	(١٠٢,٣٧٦)	٤٩,٩١١	(١٦٢,١٢٢)	محول إلى بيان الأرباح أو الخسائر من بيع استثمارات متوفرة للبيع
(٤٩,٥٦١)	-	(٢١,١٢٠)	-	حصة الشركة من صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمار في الشركة الزميلة
٦١,٣٥٠	٤,٦٣٣	١١,٨٣٣	(٧,٧١١)	الدخل الشامل الآخر للفترة
٥٥٢,١٢٩	(٩٧,٧٤٣)	٤٠,٦٢٤	(١٦٩,٨٣٣)	
٩٨٥,٧٤٣	٩٢٢,٨٥٤	٢٠٤,٦١٠	٩٠,٥٧٧	مجموع الدخل الشامل للفترة

بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز للربع والشارة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

(مراجعة)
المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

المساهم	رأس	الاحتياطي القانوني	الاحتياطي العام	وطلبات أسعار المواد الخام	القيمة العادلة للاستثمارات	الأرباح المستبقاة	أسهم خزينة	المجموع
٢٠١٤ (مراجعة)								
في ١ يناير ٢٠١٤	٣,١٢٠,٩٢٨	٣,٩٩٣,٠٠٠	١,٥٦٠,٤٦٤	١,٠٠٠,٠٠٠	٣,٣٩١,٤٣٧	٣,٩٩٣,٠٥٣	١٤,٨٧,٥٥٣	
مجموع الدخل الشامل للفترة	-	-	-	-	٣,٤٣٣,٦١٣	٩٨٥,٧٤٣	٩٨٥,٧٤٣	
شراء أسهم خزينة	-	-	-	-	٣,٦١٦,٢٣٦	(١٤,١٦٠)	(١٤,١٦٠)	
أرباح أسهم موรعة عن سنة ٢٠١٣	-	-	-	-	-	(٦١٦,٢٣٦)	(٦١٦,٢٣٦)	
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٣,١٢٠,٩٢٨	١,٥٦٠,٤٦٤	٣,٩٩٣,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	٣,٣٩١,٤٣٧	٣,٩٩٣,٠٥٣	١٤,٨٧,٥٥٣	
٢٠١٥ (مراجعة)								
في ١ يناير ٢٠١٥	٣,١٢٠,٩٢٨	٣,٩٩٣,٠٥٣	١,٥٦٠,٤٦٤	١,٠٠٠,٠٠٠	٣,٣٩١,٤٣٧	٩٨٥,٧٤٣	٩٨٥,٧٤٣	
مجموع الدخل الشامل للفترة	-	-	-	-	٣,٤٣٣,٦١٣	(١٤,١٦٠)	(١٤,١٦٠)	
أرباح أسهم مورعة عن سنة ٢٠١٤	-	-	-	-	-	(٦١٦,٢٣٦)	(٦١٦,٢٣٦)	
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٣,١٢٠,٩٢٨	١,٥٦٠,٤٦٤	٣,٩٩٣,٠٥٣	١,٠٠٠,٠٠٠	٣,٣٩١,٤٣٧	٩٨٥,٧٤٣	٩٨٥,٧٤٣	

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

أرباح أسهم مورعة عن سنة ٢٠١٤

مجموع الدخل الشامل للفترة

في ١ يناير ٢٠١٥

أرباح أسهم خزينة

في ١ يناير ٢٠١٤

أرباح أسهم خزينة

أرباح أسهم خزينة

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (مراجعة)	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)	الأنشطة التشغيلية
٤٣٣,٦١٤	١,٠٢٠,٥٩٧	صافي ربع الفترة التسويات: الاستهلاك
١١٩,٢٠٤ (٢,٧٠٨)	١٣٨,٥٨٤	مكاسب من بيع مباني وآلات ومعدات
(١١٧,٢٦٢)	-	مكاسب من بيع استثمارات متوفرة للبيع
٤٥,٣٠٠	٥٣,٠١٦	الانخفاض في قيمة الاستثمارات المتوفرة للبيع
(٢٤٩,٤٠٥)	(٣٢٦,٧٧١)	حصة الشركة في أرباح الشركة الزميلة
(٢٣٧,٥٨١)	(٢٨١,٥١٥)	فوائد وأرباح أسهم
		التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(١٨١,٧١٣)	٨٢,١٣٨	المخزون
(٢٢,٣٩)	٤٣٩,٩٧٥	نجم تجارية مدينة وأخرى
٢١٩,٧٢٢	(٣٨٤,٦٨٥)	نجم تجارية دائنة وأخرى
٤,٤٤٤	٥,٢٩٤	حقوق نهاية الخدمة للموظفين، صافي
<u>١١,٥٥٦</u>	<u>٧٤٦,٦٤٣</u>	صافي التدفقات النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
(١٤٥,٥٠٧)	(١٧٣,٥٢١)	شراء مباني وآلات ومعدات
(١٩٦,٤٧٧)	(١٨٨,٥٥٠)	شراء استثمارات متوفرة للبيع
(١٤,١٦٠)	-	شراء أسهم خزينة
	(٧٥٠,٠٠٠)	شراء استثمارات محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
١٢٧,١٠٧	١٦,٥٩٢	المحصل من بيع/استحقاق استثمارات متوفرة للبيع
(٦٦٥,٥٠٨)	١,٤٧٢,٤٩٧	صافي الحركة في الودائع لأجل
١٨٤,٤٧٧	١٨٤,٤٧٧	أرباح مستلمة من استثمار في شركة زميلة
٣,١٠١	-	المحصل من بيع مباني وآلات ومعدات
٢٣٧,٥٨١	٢٨١,٥١٥	فوائد وأرباح أسهم مستلمة
<u>(٤٦٩,٣٨٦)</u>	<u>٨٤٣,٠١٠</u>	صافي التدفقات النقدية الناتجة من/(المستخدمة في) الأنشطة الاستثمارية
		الأنشطة التمويلية
<u>(٥٩٥,٩١٦)</u>	<u>(٥٩٥,٧٠٢)</u>	أرباح أسهم مدفوعة
<u>(٥٩٥,٩١٦)</u>	<u>(٥٩٥,٧٠٢)</u>	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
<u>(١,٠٥٣,٧٤٦)</u>	<u>٩٩٣,٩٤١</u>	صافي الزيادة/(النقص) في النقدية وما في حكمها
<u>٤,٠١٧,٥٨٤</u>	<u>٢,٠٢٣,٥٢٩</u>	النقدية وما في حكمها كما في بداية الفترة
<u>٢,٩٦٣,٨٣٨</u>	<u>٣,٠١٧,٤٧٠</u>	النقدية وما في حكمها كما في نهاية الفترة

١) نشاط الشركة ونظمها الأساسي

شركة دلمون للدواجن (ش.م.ب) ("الشركة") شركة مساهمة بحرينية عامة مسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة في مملكة البحرين، وتمارس الشركة أنشطتها بموجب السجل التجاري رقم ١٠٧٠٠٠ الصادر بتاريخ ٢١ يوليو ١٩٨٠.

تتضمن أهداف الشركة الرئيسية التأسيس أو الاستثمار فيما يلي:

- إقامة المنشآت الخاصة بذبح الدجاج المجمد وتغليفه وحفظه.
- إقامة مصانع لصناعة الأعلاف.
- إنشاء مشروع متكملاً لإنتاج الدجاج اللحم.
- إقامة شبكات لتوزيع منتجات الشركة بالجملة والمفرق لتأمين وصول هذه المنتجات بسهولة إلى المستهلك.
- الاشتراك في تأسيس شركات تمارس أعمالاً مماثلة أو شبيهة لأعمال الشركة سواء داخل البحرين أو خارجها.

ويحق للشركة أيضاً استثمار الفائض من أموالها في جميع أوجه الاستثمار المختلفة.

تمثل أنشطة الشركة التي تتركز حالياً داخل البحرين في الآتي:

- مذبح ومصنع الدجاج بالهملة.
- مصنع العلف بميناء سلمان.
- مفرخة الصيصان بالبحير.

إن المكتب الرئيسي للشركة مسجل في مملكة البحرين.

٢) أساس الإعداد

لقد تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص بإعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة، كما أعدت المعلومات المالية المرحلية الموجزة وفقاً للسياسات المحاسبية وطرق القياس المتبعة في إعداد البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ والتي تم إعدادها وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة متقدمة مع تلك المستخدمة في البيانات المالية السنوية المدققة للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، كما هو موضح في تلك البيانات المالية السنوية المدققة.

إن إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير التقارير المالية الدولية يتطلب استخدام تقديرات محاسبية معينة ومحددة، كما يتطلب أيضاً من الإدارة استخدام تقديراتها الخاصة فيما يتعلق بتطبيقاتها للسياسات المحاسبية للشركة.

تم إعداد هذه البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية معدلة من قبل تقييم الاستثمارات المتوفرة للبيع والتي يتم قياسها بقيمتها العادلة.

يتم عرض البيانات المالية بالدينار البحريني، وهي أيضاً العملة الوظيفية للشركة.

(٢) أساس الإعداد - تابع

التحسينات / التعديلات للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (٢٠١٤/٢٠١٢)

تحتوي التحسينات / التعديلات للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية والصادرة في ٢٠١٤/٢٠١٢ على عدد من التعديلات والتي يعتبرها مجلس المعايير المحاسبية الدولية غير ضرورية، تشمل على التحسينات للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية تعديلات ينتج عنها تغييرات في العرض المحاسبى، والهدف من الاعتراف أو القياس، وكذلك في المصطلحات أو تعديلات تحريرية متعلقة بمعايير دولية لإعداد تقارير مالية فردية. إن هذه التعديلات سارية التطبيق على بيانات الشركة السنوية المدققة ابتداءً من ١ يناير ٢٠١٥ وما بعده ويسمح بتطبيقها المبكر من قبل الشركة. لا يتوقع وجود تغييرات جوهرية على السياسات المحاسبية نتيجة لهذه التعديلات.

المعايير والتعديلات والتفسيرات بدأ سريان تطبيقها في عام ٢٠١٥

إن المعايير التالية الجديدة، التعديلات على المعايير الحالية أو التفسيرات على المعايير الصادرة إلزامية للمرة الأولى للسنة المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥، وبدأ سريان تطبيقها في إعداد البيانات المالية:

المعيار أو التفسير	العنوان	في أو بعد	المفعول في الفترات المحاسبية التي تبدأ
المعيار المحاسبى الدولي رقم (١٦)	الممتلكات، الآلات والمعدات	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار المحاسبى الدولي رقم (١٩)	منافع الموظفين	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار المحاسبى الدولي رقم (٢٤)	الإفصاحات عن الأطراف ذات علاقة	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار المحاسبى الدولي رقم (٣٨)	الأصول غير الملموسة	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٧)	الأدوات المالية: "الإفصاحات"	١ يناير ٢٠١٥	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٨)	قطاعات التشغيلية	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٣)	قياس القيمة العادلة	١ يوليو ٢٠١٤	

المعايير والتعديلات والتفسيرات التي تم إصدارها وبدأ سريان تطبيقها في عام ٢٠١٥، إلا أنها لا تطبق على أنشطة الشركة

إن المعايير التالية الجديدة، التعديلات على المعايير الحالية أو التفسيرات على المعايير الصادرة إلزامية لفترات المحاسبة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ أو في الفترات اللاحقة، إلا أنها لا تطبق على أنشطة الشركة:

المعيار أو التفسير	العنوان	في أو بعد	المفعول في الفترات المحاسبية التي تبدأ
المعيار المحاسبى الدولي رقم (٤٠)	العقارات الاستثمارية	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١)	التطبيق لأول مرة للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٢)	المدفوعات المبنية على أسهم	١ يوليو ٢٠١٤	
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٣)	اندماج الأعمال	١ يوليو ٢٠١٤	

ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

٢) أساس الإعداد - تابع

المعايير والتعديلات والتفسيرات التي تم إصدارها ولم يبدأ سريان تطبيقها في عام ٢٠١٥

إن المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية التالية الصادرة / المعدلة كما في ١ يناير ٢٠١٥ أو في الفترات اللاحقة والتي لم تخضع للتطبيق المبكر من قبل إدارة الشركة.

المفعول في الفترات المحاسبية التي تبدأ في أو بعد	الغوان	المعيار أو التفسير
١ يناير ٢٠١٨	الأدوات المالية - التقويم والقياس	المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩)
١ يناير ٢٠١٦	الحسابات القانونية المؤجلة	المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٤)
١ يناير ٢٠١٧	الإيرادات من العقود مع العملاء	المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٥)

سوف لن يكون هناك أي تأثير في النتائج التشغيلية للشركة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ في حال قامت الشركة بالتطبيق المبكر للمعايير المنطقية على الشركة والمدرجة أعلاه، ما عدا تبني المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) والذي سيؤثر على تصنيف وقياس موجودات مالية معينة.

٣) التطبيق المبكر للمعايير أو التعديلات في ٢٠١٥

لم تقم الشركة بالتطبيق المبكر لأي من المعايير أو التعديلات الجديدة في عام ٢٠١٥

٤) العائد على السهم

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	الربع المنتهي في ٢٠١٤ سبتمبر ٣٠	الربع المنتهي في ٢٠١٥ سبتمبر ٣٠	صافي ربح الفترة
٤٣٣,٦١٤	١,٠٢٠,٥٩٧	١٦٣,٩٨٦	٢٦٠,٤١٠	
٣٠,٧٥١,٢٩٥	٣٠,٧٥١,٢٩٥	٣٠,٧٥١,٢٩٥	٣٠,٧٥١,٢٩٥	المتوسط المرجع لعدد الأسهم العادي الصادرة
١٤,١٠	٣٣,١٩	٥,٣٣	٨,٤٧	العائد على السهم (فلس)

تم احتساب عائد السهم على أساس صافي الربح عن فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ مقسوماً على المعدل المرجح لعدد الأسهم الصادرة خلال الفترة والبالغ عددها ٣١,٢٠٩,٢٧٧ سهماً مخصوصاً منها أسهم الخزينة البالغ عددها ٤٥٧,٩٨٢ سهماً. لا يوجد لدى الشركة أية أسهم عادية مخففة، وعليه فإنه لا يوجد هناك أي اختلاف بين العائد الأساسي والعائد المخفف على السهم.

٥) التوزيعات

خلال اجتماع المساهمين في الجمعية العامة العادية السنوية والتي عقدت في ٢٤ مارس ٢٠١٥، اعتمد المساهمين توزيع أرباح أسهم نقدية بنسبة ٢٠٪ من القيمة الاسمية للأسهم وبالنسبة ٦١٥,٠٢٦ دينار بحريني لسنة ٢٠١٤ (٢٠١٣: ٦١٦,٢٢٦ دينار بحريني). كما اعتمدت الجمعية العامة مكافأة أعضاء مجلس الإدارة بمبلغ ٧٢,٣٨٠ دينار بحريني عن سنة ٢٠١٤ (٢٠١٣: ٧١,٥٩٤ دينار بحريني).

ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع ول فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

٥) معاملات وأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة

يتم اعتبار الأطراف كأطراف ذوي علاقة عندما يكون لأحد الأطراف قدرة السيطرة على الطرف الآخر أو يكون له نفوذ يؤثر على السياسات المالية والتشفيرية للطرف الآخر. يشمل الأطراف ذوي علاقة على أطراف تمارس الشركة عليها نفوذ مؤثر ومساهمين رئيسيين وأعضاء الإدارة الرئيسيين للشركة.

المعاملات مع المؤسسات التي تدار من قبل أعضاء مجلس الإدارة أو تلك التي يؤثرون بشكل فعال في إدارتها تتم وفقاً لأسعار عقود ثابتة متتفق عليها بين الشركة والحكومة وهذه المؤسسات. المعاملات الأخرى تتم على أسس تجارية عادلة.

المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذوي علاقة المضمنة في هذه البيانات المالية كالتالي:

٢٠١٤ سبتمبر ٣٠		٢٠١٤ ديسمبر ٣١		٢٠١٥ سبتمبر ٣٠	
مشتريات	مبيعات	نجم مدينة	مشتريات	مبيعات	نجم مدينة
-	٤٢,٢٧٥	٤١,٣٢٦	-	٤٥٦,٩٢٧	٢٠,٠٤٧
٣٥٨,١٥٥	٢٥٧,٦٣٦	٢٨,١٣٨	٥٣٨,٥٨٨	٣٠٤,٠٥٨	١,٢١٤
-	١٥,٢٥٠	-	-	-	-
٣٥٨,١٥٥	٢١٥,١٦١	٦٩,٤٦٤	٥٣٨,٥٨٨	٧٦٠,٩٨٥	٢١,٢٦١

مساهمون رئيسيون
شركات مسيطر عليها من قبل
أعضاء مجلس الإدارة
الشركة الزميلة

المجموع

يتكون أعضاء الإدارة الرئيسيين من أعضاء مجلس الإدارة وأعضاء الإدارة التنفيذيين الرئيسيين الذين يمارسون السلطة والمسؤولية في التخطيط والتوجيه والسيطرة على أنشطة الشركة. أعضاء الإدارة الرئيسيين تتم مكافأتهم كالتالي:

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٥٣,٦٩٦	٥٤,٢٨٨	أتعاب حضور اجتماعات
٢٠,٧٠٠	٢٠,٠٠٠	الرواتب والمنافع الأخرى
٥٣,٥٢٧	٥٠,٦٦٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة

٦) مباني وآلات ومعدات

بلغت الإضافات إلى المباني والآلات والمعدات خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ مبلغ ١٧٣,٥٢١ دينار بحريني (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١٤٥,٥٠٧ دينار بحريني). لم تكن هناك استبعادات للمباني والآلات والمعدات خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ٣٣,٢٩٤ دينار بحريني).

ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع ول فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

(٧) المعلومات القطاعية

كما في ول فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)

المجموع	غير موزعة	الاستثمارات	الصيisan	الطف	الدجاج	٢٠١٥ (مراجعة)
١٠,٤٧٧,٣٠٢	-	-	١,٣٦٢,٢١٦	٢,٩٤١,٩٦٧	٦,١٧٣,١١٩	المبيعات
(١١,٠١٠,٨١٦)	-	-	(١,٦٢٨,٧٦٢)	(٣,٥٦٣,٧٤٠)	(٥,٨١٨,٣١٤)	تكلفة المبيعات
(٥٣٣,٥١٤)	-	-	(٢٦٦,٥٤٦)	(٦٢١,٧٧٣)	٣٥٤,٨٠٥	إجمالي الربح/(خسارة)
(٥٥٠,٠٢٢)	-	-	(٨١,٣٦١)	(١٧٨,٠١٧)	(٢٩٠,١٤٤)	مصاريف تشغيلية أخرى
(١,٠٨٣,٥٣٦)	-	-	(٣٤٧,٩٠٧)	(٧٩٩,٧٩٠)	٦٤,١٦١	ربح/(خسارة) العمليات قبل الدعم الحكومي
١,٥٤٦,٢٨٦	-	-	-	٧٨٠,١٥١	٧٦٦,١٣٥	الدعم الحكومي
٤٦٢,٧٥٠	-	-	(٣٤٧,٩٠٧)	(١٩,٦٣٩)	٨٢٠,٢٩٦	ربح/(خسارة) العمليات
٦٠٦,٣٧١	-	٦٠٦,٣٧١	-	-	-	إيرادات الاستثمارات
٤,٤٩٢	٤,٤٩٢	-	-	-	-	إيرادات الأخرى
(٥٣,٠١٦)	-	(٥٣,٠١٦)	-	-	-	انخفاض في قيمة استثمارات متوفرة للبيع
١,٠٢٠,٥٩٧	٤,٤٩٢	٥٥٣,٣٥٠	(٣٤٧,٩٠٧)	(١٩,٦٣٩)	٨٢٠,٢٩٦	صافي ربح/(خسارة) القطاع للفترة
١٦,٥٦٥,٧٩٨	٢,١٥٧,٥٧٩	١٢,٠٧٥,٦٢٣	٥٢١,٦٧٩	٩٢٦,٦١٨	٨٨٤,٢٩٨	مجموع موجودات القطاع
٩١٠,٤٨٩	٤٤٠,٤٤٧	-	٢٤,٦٧١	٦٩,٩٤٧	٣٧٥,٤٢٤	مجموع مطلوبات القطاع

ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
 (مراجعة)
 (المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

٧) المعلومات القطاعية - تابع

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ولفتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (مراجعة)

المجموع	غير موزعة	الاستثمارات	الصيisan	العلف	الدجاج	٢٠١٤ (مراجعة)
٨,٨٥٠,٦٦٢	-	-	١,٣٢٨,٢٦٢	٢,٢٦٩,٦٧٥	٥,٢٥٢,٧٢٥	المبيعات
(٩,٨١٠,٥٥٢)	-	-	(١,٥٤٠,٣٤٤)	(٣,٢٦١,٨٠٢)	(٥,٠٠٨,٤٠٦)	تكلفة المبيعات
(٩٥٩,٨٩٠)	-	-	(٢١٢,٠٨٢)	(٩٩٢,١٢٧)	٢٤٤,٣١٩	إجمالي الربح/(خسارة)
(٥٣٠,٧٧٧)	-	-	(٨٢,٣٣٧)	(١٧٦,٤٧٢)	(٢٧٠,٩٦٨)	مصرفات تشغيلية أخرى
						خسارة العمليات قبل الدعم الحكومي
(١,٤٩٠,٦٦٧)	-	-	(٢٩٥,٤١٩)	(١,١٦٨,٥٩٩)	(٢٦,٦٤٩)	الدعم الحكومي
١,٣٦٣,٢٦٥	-	-	-	٧٠٨,١٠٢	٦٥٥,١٦٣	الدعم الحكومي
(١٢٧,٤٠٢)	-	-	(٢٩٥,٤١٩)	(٤٦٠,٤٩٧)	٦٢٨,٥١٤	ربح/(خسارة) العمليات
٦٠٢,٥٧٥	-	٦٠٢,٥٧٥	-	-	-	إيرادات الاستثمارات
٣,٧٤١	٣,٧٤١	-	-	-	-	الإيرادات الأخرى
(٤٥,٣٠٠)	-	(٤٥,٣٠٠)	-	-	-	الانخفاض في قيمة استثمارات متوفرة للبيع
٤٣٣,٦١٤	٣,٧٤١	٥٥٧,٢٧٥	(٢٩٥,٤١٩)	(٤٦٠,٤٩٧)	٦٢٨,٥١٤	القطاع للفترة
١٦,٦١٨,٠٣٦	٤٤٧,٧٢٣	١١,٦٤٠,٦٨٥	٤٩٧,٦٢٥	٢,٠٤٣,٤٨٨	١,٩٨٨,٥١٥	مجموع موجودات القطاع
١,٢٧٠,٥٥٥	٦٩٤,٥٨٧	-	١٦,٩٨٧	٢٤٥,٣٦٧	٣١٣,٦١٤	مجموع مطلوبات القطاع

ملخص لإيضاحات مختارة حول البيانات المالية المرحلية الموجزة للربع وللفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

(مراجعة)

(المبالغ مبنية بالدينار البحريني)

٨) العمليات المرحلية

نتيجة لطبيعة نشاط الشركة والتغيرات الموسمية المحتملة، فإن النتائج في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة قد لا تمثل جزء مكافئ من النتائج السنوية. علاوة على ذلك، وبسبب الاختلاف الزمني في مواعيد تأكيد واحتساب الدعم الحكومي (عادة يتم احتسابه في بداية السنة) فإن نتائج الفترة المعلنة في هذه البيانات المرحلية الموجزة قد لا تمثل جزء مكافئ من الأرباح السنوية.

٩) الأحداث اللاحقة

أوقفت الحكومة مؤخرًا الدعم على اللحوم اعتباراً من ١ أكتوبر ٢٠١٥. لقد كانت الشركة تتلقى الدعم على بيع الدجاج في السوق المفتوحة وبيع الأعلاف الحيوانية على المزارعين. من المرجح أن يؤثر هذا على الأداء المستقبلي للشركة.

بخلاف ما سبق، لا توجد أحداث لاحقة على الشركة بعد ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ وقبل تاريخ إصدار هذا التقرير والتي من المتوقع أن يكون لها أثر جوهري على هذه البيانات المالية.

ملحق (١): كميات الإنتاج والمبيعات

فترة التسعة أشهر المنتهية في <u>٢٠١٤ سبتمبر ٣٠</u>	فترة التسعة أشهر المنتهية في <u>٢٠١٥ سبتمبر ٣٠</u>
--	--

الكميات المباعة:

٥,٤٦٠,٩٨٥ كيلو جرام	٦,٣٨٤,٤٥٨ كيلو جرام
١٩,٢١١ طن	٢٣,٧٢٦ طن
٦,٩٩٠,٨٥٣ صوص	٧,١٦٩,٥٥٥ صوص

الدجاج

العلف

الصيisan

الكميات المنتجة:

٥,٤٦٠,٣٩٧ كيلو جرام	٦,٣٥٦,٤٠٨ كيلو جرام
١٩,١٩٧ طن	٢٣,٥٥٨ طن
٧,١٣٠,٩٣٠ صوص	٧,٣١٥,٨٧٠ صوص

الدجاج

العلف

الصيisan